

cellularline

MULTIPOWER MICRO 30W

EN WALL CHARGER WITH 2 PORTS

IT CARICABATTERIA DA RETE 2 PORTE

FR CHARGEUR DE SECTEUR À 2 PORTS

DE NETZLADegerÄT MIT 2 PORTS

ES CARGADOR de BATERÍAS de RED con 2 PUERTOS USB

TR 2-PORTLU ŞEBEKE ŞARJ CIHAZI

NL 2-POORTS WANDLADER

FI 2-PORTTINEN AKKULATURI VERKOSTA

شاحن شبكة الحلقف بمقتدین

EN - INSTRUCTIONS FOR USE

The ACH series battery charger comes with switching technology that automatically adjusts to the type of power supplied in the country where it is used. The USB-C socket allows you to charge any device that uses a USB-C cable as a power supply.

The USB port allows you to charge any device that uses a USB cable as a power supply.

The battery charge status is visibly displayed on the connected device.

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Input: AC 100-240V, 50/60Hz, 1.2A

Output 1 (USB-C) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/3.0A/27.0W,

12.0V/2.5A/30.0W, 15.0V/2.0A/30.0W, 20.0V/1.5A/30.0W (PD)

Output 2 (USB-A) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.0A/18.0W,

12.0V/1.5A/18.0W

Total Output (1+2) : DC 5.0V/3.0A/15.0W

Average active output (%) : 88,20%

Low charge output (%) (10%) : 76,42%

Idle power consumption (W) : 0.1

Safety Warning: to disconnect the device from the mains take the charger out of the socket.

IT - MANUALE D'ISTRUZIONI

Il carica batterie serie ACH dotato di tecnologia switching si adatta automaticamente al tipo di alimentazione fornita nel Paese in cui viene utilizzato.

La presa USB-C consente di ricaricare qualsiasi dispositivo che utilizza come alimentazione un cavetto USB-C.

La porta USB consente di ricaricare qualsiasi dispositivo che utilizza come alimentazione un cavetto USB.

Lo stato di carica della batteria è visibile sul display del dispositivo collegato.

SPECIFICHE TECNICHE:

Input: AC 100-240V, 50/60Hz, 1.2A

Output 1 (USB-C) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/3.0A/27.0W,

12.0V/2.5A/30.0W, 15.0V/2.0A/30.0W, 20.0V/1.5A/30.0W (PD)

Output 2 (USB-A) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.0A/18.0W,

12.0V/1.5A/18.0W

Total Output (1+2) : DC 5.0V/3.0A/15.0W

Rendimento attivo medio (%) : 88,20%

Rendimento a basso carico (%) (10%) : 76,42%

Consumo di potenza a vuoto (W) : 0.1

Avvertenza di Sicurezza: per disconnettere il dispositivo dall'alimentazione di rete estrarre il caricatore dalla presa.

FR - MODE D'EMPLOI

Le chargeur de batterie ACH est équipé de la technologie de com-mutation qui s'ajuste automatiquement au type de puissance fournie dans le pays dans lequel il est utilisé. La prise USB-C permet de charger n'importe quel appareil qui utilise un câble USB-C pour alimenter. Le port USB permet de charger n'importe quel appareil qui utilise un câble USB pour alimenter. L'état du chargement de la batterie s'affiche sur l'appareil connecté.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS :
Input: AC 100-240V, 50/60Hz, 1.2A
Output 1 (USB-C) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/3.0A/27.0W,

12.0V/2.5A/30.0W, 15.0V/2.0A/30.0W, 20.0V/1.5A/30.0W (PD)

Output 2 (USB-A) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.0A/18.0W,

12.0V/1.5A/18.0W

Total Output (1+2) : DC 5.0V/3.0A/15.0W

Rendement moyen en mode actif (%) : 88,20%

Rendement à faible charge (%) (10) : 76,42%

Consommation électrique hors charge (W) : 0.1

Recommandation de sécurité: pour débrancher le dispositif de l'alimentation sur secteur, retirer le chargeur de la prise.

ISTRUZIONI PER L'USO

TR - KULLANIM KILAVUZU

DE - GEBRAUCHSANWEISUNG
Das Ladegerät der Serie ACH wird mit der Switching-Technologie passiv sich automatisch an die Stromversorgung des Landes an, in dem es verwendet wird. Mit der USB-C-Buchse kann jedes Gerät geladen werden, das dazu ein USB-C-Kabel verwendet. An der USB-Buchse kann jedes Gerät geladen werden, das dazu ein USB-Kabel verwendet. Der Batterieladestatus wird sichtbar auf dem angeschlossenen Gerät angezeigt.

Der Batterieladestatus wird sichtbar auf dem angeschlossenen Gerät angezeigt.

TECHNISCHE DATEN:

Input: AC 100-240V, 50/60Hz, 1.2A

Output 1 (USB-C) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/3.0A/27.0W,

12.0V/2.5A/30.0W, 15.0V/2.0A/30.0W, 20.0V/1.5A/30.0W (PD)

Output 2 (USB-A) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.0A/18.0W,

12.0V/1.5A/18.0W

Total Output (1+2) : DC 5.0V/3.0A/15.0W

Durchschnittliche Effizienz im Betrieb (%) : 88,20%,

Effizienz bei geringer Last (%) (10) : 76,42%

Leistungsaufnahme bei Nulllast (W) : 0.1

Sicherheitshinweis: Das Ladegerät aus der Steckdose ziehen, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen.

ES - INSTRUCCIONES PARA EL USO

El cargador de baterías ACH cuenta con una tecnología de com-unicación que se ajusta automáticamente al tipo de alimentación suministrada según el país en el que se usa. La toma USB-C permite recargar cualquier dispositivo que use un cable USB-C como fuente de alimentación. El puerto USB permite recargar cualquier dispositivo que use un cable USB como fuente de alimentación. El estado de carga de la batería se muestra visiblemente en el dispositivo conectado.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS:

Input: AC 100-240V, 50/60Hz, 1.2A

Output 1 (USB-C) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/3.0A/27.0W,

12.0V/2.5A/30.0W, 15.0V/2.0A/30.0W, 20.0V/1.5A/30.0W (PD)

Output 2 (USB-A) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.0A/18.0W,

12.0V/1.5A/18.0W

Total Output (1+2) : DC 5.0V/3.0A/15.0W

Average active output (%) : 88,20%

Low charge output (%) (10) : 76,42%

Idle power consumption (W) : 0.1

Safety Warning: to disconnect the device from the mains take the charger out of the socket.

IT - MANUALE D'ISTRUZIONI

Il carica batterie serie ACH dotato di tecnologia switching si adatta automaticamente al tipo di alimentazione fornita nel Paese in cui viene utilizzato.

La presa USB-C consente di ricaricare qualsiasi dispositivo che utilizza come alimentazione un cavetto USB-C.

La porta USB consente di ricaricare qualsiasi dispositivo che utilizza come alimentazione un cavetto USB.

Lo stato di carica della batteria è visibile sul display del dispositivo collegato.

SPECIFICHE TECNICHE:

Input: AC 100-240V, 50/60Hz, 1.2A

Output 1 (USB-C) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/3.0A/27.0W,

12.0V/2.5A/30.0W, 15.0V/2.0A/30.0W, 20.0V/1.5A/30.0W (PD)

Output 2 (USB-A) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.0A/18.0W,

12.0V/1.5A/18.0W

Total Output (1+2) : DC 5.0V/3.0A/15.0W

Rendimento attivo medio (%) : 88,20%

Rendimento a basso carico (%) (10%) : 76,42%

Consumo di potenza a vuoto (W) : 0.1

Avvertenza di Sicurezza: per disconnettere il dispositivo dall'alimentazione di rete estrarre il caricatore dalla presa.

NL - GEBRUIKERSHANDLEIDING

De accuplader ACHKT wordt geleverd met schakeltechnologie die automatisch het type stroom aanpast die wordt geleverd in het land waar deze wordt gebruikt.

Met de USB-C-aansluiting kunt u ieder toestel opladen dat gevoed wordt via een USB-C-kabel.

Met de USB-poort kunt u ieder toestel opladen dat gevoed wordt via een USB-kabel.

De status van de accludring wordt zichtbaar weergegeven op het aangesloten apparaat.

TECHNISCHE SPECIFICATIES:

Input: AC 100-240V, 50/60Hz, 1.2A

Output 1 (USB-C) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/3.0A/27.0W,

12.0V/2.5A/30.0W, 15.0V/2.0A/30.0W, 20.0V/1.5A/30.0W (PD)

Output 2 (USB-A) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.0A/18.0W,

12.0V/1.5A/18.0W

Total Output (1+2) : DC 5.0V/3.0A/15.0W

Gemiddelde actieve efficiëntie (%) : 88,20%,

Efficiëntie bij lage belasting (%) : 76,42%

Energieverbruik in niet-belaste toestand (W) : 0.1

Veiligheids waarschuwing: om het apparaat los te koppelen van het voedingsnet moet de lader uit het stopcontact verwijderd worden.

FR - MODE D'EMPLOI

Le chargeur de batterie ACH est équipé de la technologie de com-mutation qui s'ajuste automatiquement au type de puissance fournie dans le pays dans lequel il est utilisé.

La prise USB-C permet de charger n'importe quel appareil qui utilise un câble USB-C pour alimenter.

Le port USB permet de charger n'importe quel appareil qui utilise un câble USB pour alimenter.

L'état du chargement de la batterie s'affiche sur l'appareil connecté.

TR - KULLANIM KILAVUZU

De accuplader ACHKT wordt geleverd met schakeltechnologie die automatisch het type stroom aanpast die wordt geleverd in het land waar deze wordt gebruikt.

Met de USB-C-aansluiting kunt u ieder toestel opladen dat gevoed wordt via een USB-C-kabel.

Met de USB-poort kunt u ieder toestel opladen dat gevoed wordt via een USB-kabel.

De status van de accludring wordt zichtbaar weergegeven op het aangesloten apparaat.

TECHNISCHE TIEDD:

Input: AC 100-240V, 50/60Hz, 1.2A

Output 1 (USB-C) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/3.0A/27.0W,

12.0V/2.5A/30.0W, 15.0V/2.0A/30.0W, 20.0V/1.5A/30.0W (PD)

Output 2 (USB-A) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.0A/18.0W,

12.0V/1.5A/18.0W

Total Output (1+2) : DC 5.0V/3.0A/15.0W

Geskimmidde aktiwearre tuotto (%) : 88,20%,

Tuotto alhaisella laataksella (%) (10%) : 76,42%

Tuottoaerävoimavaroitus: laite irrotetaan virransyötöstä ottamalla laaturi irti pisto-

sohkonkannasta.

AR - نليل التظليلات

يتميز شاحن بملربات سلسلة ACH بتقنية التحويل تلقائيا مع نوع مصدر الطاقة في الدولة التي يتم فيها الاستخدام.

يسمح مقبس USB بشحن أي جهاز باستخدام كابل USB كمصدر للطاقة.

يسمح مقبس USB بشحن أي جهاز يستخدم كابل USB كمصدر للطاقة.

تظهر حالة شحن البطارية على شاشة الجهاز المتصل.

المواصفات الفنية:

المدخل: تيار متناوب 100-240 فولت، 50/60 هرتز، 1.2 أمبير

الإخراج 1 (USB-C) : تيار مباشر 5.0 فولت/3.0 أمبير/15.0 واط، 9.0 فولت/3.0 أمبير/27.0 واط، 12.0 فولت/2.5 أمبير/30.0 واط، 15.0 فولت/2.0 أمبير/30.0 واط (PD)

الإخراج 2 (USB-A) : تيار مباشر 5.0 فولت/3.0 أمبير/15.0 واط، 9.0 فولت/3.0 أمبير/27.0 واط، 12.0 فولت/2.0 أمبير/30.0 واط (PD)

مجموع الإخراج (1+2) : تيار مباشر 5.0 فولت/3.0 أمبير/15.0 واط، 9.0 فولت/3.0 أمبير/27.0 واط، 12.0 فولت/2.0 أمبير/30.0 واط

معدل نشاط المبرد (10%) : 88,20%

معدل في حمولة منخفضة (%) (10) : 76,42%

متطلبات طاقة الحمل (واط) : 0.1

تنبيه السلامة: لفصل الجهاز عن التيار الكهربائي مع بقاء الشاحن من المفيع.

IT - MANUALE D'ISTRUZIONI

Il carica batterie serie ACH dotato di tecnologia switching si adatta automaticamente al tipo di alimentazione fornita nel Paese in cui viene utilizzato.

La presa USB-C consente di ricaricare qualsiasi dispositivo che utilizza come alimentazione un cavetto USB-C.

La porta USB consente di ricaricare qualsiasi dispositivo che utilizza come alimentazione un cavetto USB.

Lo stato di carica della batteria è visibile sul display del dispositivo collegato.

SPECIFICHE TECNICHE:

Input: AC 100-240V, 50/60Hz, 1.2A

Output 1 (USB-C) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/3.0A/27.0W,

12.0V/2.5A/30.0W, 15.0V/2.0A/30.0W, 20.0V/1.5A/30.0W (PD)

Output 2 (USB-A) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.0A/18.0W,

12.0V/1.5A/18.0W

Total Output (1+2) : DC 5.0V/3.0A/15.0W

Rendimento attivo medio (%) : 88,20%

Rendimento a basso carico (%) (10%) : 76,42%

Consumo di potenza a vuoto (W) : 0.1

Avvertenza di Sicurezza: per disconnettere il dispositivo dall'alimentazione di rete estrarre il caricatore dalla presa.

FR - MODE D'EMPLOI

Le chargeur de batterie ACH est équipé de la technologie de com-mutation qui s'ajuste automatiquement au type de puissance fournie dans le pays dans lequel il est utilisé. La prise USB-C permet de charger n'importe quel appareil qui utilise un câble USB-C pour alimenter. Le port USB permet de charger n'importe quel appareil qui utilise un câble USB pour alimenter. L'état du chargement de la batterie s'affiche sur l'appareil connecté.

TR - KULLANIM KILAVUZU
De accuplader ACHKT wordt geleverd met schakeltechnologie die automatisch het type stroom aanpast die wordt geleverd in het land waar deze wordt gebruikt. Met de USB-C-aansluiting kunt u ieder toestel opladen dat gevoed wordt via een USB-C-kabel. Met de USB-poort kunt u ieder toestel opladen dat gevoed wordt via een USB-kabel. De status van de accludring wordt zichtbaar weergegeven op het aangesloten apparaat.

DE - GEBRAUCHSANWEISUNG
Das Ladegerät der Serie ACH wird mit der Switching-Technologie passiv sich automatisch an die Stromversorgung des Landes an, in dem es verwendet wird. Mit der USB-C-Buchse kann jedes Gerät geladen werden, das dazu ein USB-C-Kabel verwendet. An der USB-Buchse kann jedes Gerät geladen werden, das dazu ein USB-Kabel verwendet. Der Batterieladestatus wird sichtbar auf dem angeschlossenen Gerät angezeigt.

ES - INSTRUCCIONES PARA EL USO
El cargador de baterías ACH cuenta con una tecnología de com-unicación que se ajusta automáticamente al tipo de alimentación suministrada según el país en el que se usa. La toma USB-C permite recargar cualquier dispositivo que use un cable USB-C como fuente de alimentación. El puerto USB permite recargar cualquier dispositivo que use un cable USB como fuente de alimentación. El estado de carga de la batería se muestra visiblemente en el dispositivo conectado.

IT - MANUALE D'ISTRUZIONI
Il carica batterie serie ACH dotato di tecnologia switching si adatta automaticamente al tipo di alimentazione fornita nel Paese in cui viene utilizzato.

La presa USB-C consente di ricaricare qualsiasi dispositivo che utilizza come alimentazione un cavetto USB-C.

La porta USB consente di ricaricare qualsiasi dispositivo che utilizza come alimentazione un cavetto USB.

Lo stato di carica della batteria è visibile sul display del dispositivo collegato.

SPECIFICHE TECNICHE:

Input: AC 100-240V, 50/60Hz, 1.2A

Output 1 (USB-C) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/3.0A/27.0W,

12.0V/2.5A/30.0W, 15.0V/2.0A/30.0W, 20.0V/1.5A/30.0W (PD)

Output 2 (USB-A) : DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.0A/18.0W,

12.0V/1.5A/18.0W

Total Output (1+2) : DC 5.0V/3.0A/15.0W

Rendimento attivo medio (%) : 88,20%

Rendimento a basso carico (%) (10%) : 76,42%

Consumo di potenza a vuoto (W) : 0.1

Avvertenza di Sicurezza: per disconnettere il dispositivo dall'alimentazione di rete estrarre il caricatore dalla presa.

FR - MODE D'EMPLOI

Le chargeur de batterie ACH est équipé de la technologie de com-mutation qui s'ajuste automatiquement au type de puissance fournie dans le pays dans lequel il est utilisé.

La prise USB-C permet de charger n'importe quel appareil qui utilise un câble USB-C pour alimenter.

Le port USB permet de charger n'importe quel appareil qui utilise un câble USB pour alimenter.

L'état du chargement de la batterie s'affiche sur l'appareil connecté.

TR - KULLANIM KILAVUZU

De accuplader ACHKT wordt geleverd met schakeltechnologie die automatisch het type stroom aanpast die wordt geleverd in het land waar deze wordt gebruikt.

